

Weltzien, Gerh., Untersuchung italienischer Quellen zum Römische Ludwigs des Baiern 1327—1329. Diss. Halle 1882. 8°, *passim*.

Werunsky, Geschichte Kaiser Karls IV. II. p. 403. Vgl. Vita s. Zenobii ep. Flor. (transl. 2. et 3).

Villanova, Guilelmus de, *vid.* Villeneuve.

Villehardouin, Geoffroy de († 1213): Histoire de l'empire de Constantinople sous les empereurs françois, (1204) ou La Conquête de Constantinople ou Mémoires de Ville-Hardouin.

Villeh. war Theilnehmer dieses Kreuzzuges, kostbares Werk, eins der ältesten Denkmäler nordfranzösischer Prosa. — Fortgesetzt von Henri de Valenciennes.

Ausg.: ¹ *unt. d. Tit.*: L'histoire de Geoffroy de Ville-Hardouin, maréchal de Champagne et de Romanie, de la conquête de Constantinople par les barons françois associez aux Venitiens, depuis l'an 1198 — 1204: par Blaise de Vigenère. Paris 1585. 4°. *Mit beigefügter (assex plate traduction. Buchon) Uebersetzung in das neuere Französische.* — ² *besser, aber ohne Uebers. als* Histoire ou chronique du seigneur Geoffroy de Ville-Hardouin etc. Lyon 1601. fol. — ³ *unt. d. Tit.*: L'histoire de l'empire de Constantinople sous les empereurs françois etc. Par Charl. du Fresne du Cange. Paris 1657. fol. *Zugleich von Byzantinae historiae scriptores.* Paris. Tom. XXVI. — *Das erste Werk, wodurch Ducange seinen Ruf in der Gelehrten-Welt begründete. Er benutzte hierbei die ersten Bogen einer zu Venedig beabsichtigten Ausg., deren Druck 1573 auf Befehl der republikan. Regierung angefangen, aber bald wieder gehindert wurde.* — ⁴ *nebst Fortsetzung eines Anonymus* (Henri de Valenciennes) vom Ende des 13. Jahrh. par Brial ap. Bouquet, Recueil XVIII. p. 432-491; 491-514. — ⁵ *ap. Petitot, Collection I.* — ⁶ *ap. Michaud et Poujoulat, Nouv. collect. I.* — ⁷ *ap. Buchon, Collection I-III.* — ⁸ *unt. d. Tit.*: De la conquête de Constantinople, par Geoffroy de Villehardouin et Henri de Valenciennes. Edition faite sur des mss. nouvellement reconnus par Paulin Paris. Paris (Société de l'hist. de France), J. Renouard 1838. 8°. — ⁹ *ap. Buchon, Recherches et matériaux II.* p. 33-168; 171-213. *Als Anhang befindet sich hier p. 217-297 der Abdruck eines Ms. (Paris, Nat.-Bibl., suppl. n° 207), welches gleichfalls Villehardouin et Henri de V. enthält, aber in Flandern geschrieben u. deshalb wegen seiner eigenthümlichen Schreibart für das Studium der französischen Sprache von grossem Interesse ist.* — ¹⁰ *unt. d. Tit.*: Histoire de la conquête de Constantinople. Avec la continuat. de Henri de Valenciennes. Texte rapproché du franç. moderne et mis à la portée de tous par Natalis de Wailly. Paris 1871. 18mo. XIII. 287 pag. 3 fr. 50 c. — ¹¹ *unt. d. Tit.*: La conquête de Constantinople... avec la continuation de Henri de Valenciennes. Texte original du 13. siècle accompagné d'une traduct. en franç. moderne et d'un vocabul. par Nat. de Wailly. Paris. F. Didot 1872. gr. 8°. XXVI. 511 pag. 15 fr. *Treffliche kritische Ausg.* — ¹² *unt. d. Tit.*: La conquête de Const. de G. de V.-H., publ. par Nat.

de Wailly. *Eclaircissements.* Paris, F. Didot 1874. 8°. 104 pag. — ¹³ n° 11 *wiederh.* 3. édit. Paris 1882. gr. 8°. 20 fr. — ¹⁴ *texte rapproché du français moderne, par G. Mailhard de la Couture.* Lille, Desclée 1889. 8°. 4 fr. — ¹⁵ *unt. d. Tit.*: La conquête de Constant. Texte et traduction nouvelle, avec notice, notes et glossaire par Émile Bouchet. Paris, Lemerre 1891. 2 vol. 8°. X. 475. 443 pag. 40 fr. — ¹⁶ *Auszug ap. B. Zeller, L'empire français d'Orient: la quatrième croisade* (1199—1205). Paris 1886. 32mo. 192 pag.

Uebers.: *englisch*, translated by T. Smith. London 1829. 8°. *Nach Ducanges Text.*

Erl.-Schr.: *Analekten der mittel- u. neugriechischen Literatur.* Hrsgb. von A. Ellissen. Leipzig 1856. 16mo. 2. Bd. Die Franken im Peloponnes. Geoffroy von Villehardouin nach der griechischen Verschronik der Franken in Morea. Originaltext u. metrische Verdeutschung.

Arbois de Jubainville, Nouvelles recherches sur le chroniqueur Geoffroi de Villehardouin in *Berue des sociétés savantes des départements.* III. sér. Tom. I. Paris 1863. p. 364-373.

Danou in *Histoire littéraire de la France.* XVII. 1832. p. 150-171.

Haase, A., Syntaktische Untersuchungen zu Villehardouin u. Joinville. Oppeln 1884. gr. 8°. IV. 111 pag. M. 8.50.

Hopf, C., De historiae ducatus Atheniensis fontibus. Bonnæ 1852. 8°. p. 35 ff.

v. Karwowski, Die altfranzösische Geschichtsschreibung in ihren vier Vertretern: Ville-Hardouin, Joinville, Froissart u. Comines. Progr. d. Gymn. Leobnitz 1886. 4°. XXII pag.

Klimke, Die Quellen zur Gesch. des vierten Kreuzzuges. Diss. Breslau 1875. 8°. 105 pag.

Kressner, A., Ueber den epischen Charakter der Sprache des Ville-Hardouin. Braunschweig 1877. gr. 8°.

Kröyssig, Fr., Gesch. der französischen Nationalliteratur. 6. Aufl. I. Berlin 1889. p. 227-230.

Krollick, Ueber den Coniunctiv bei Villehardouin. Diss. Greifswald 1877. 8°. 42 pag.

Lucas, Gottfried von Villehardouin. Progr. d. Gymn. Warendorf 1860. 4°. 20 pag.

Raumair, Arth., Ueber die Syntax Heinrichs von Valenciennes. Progr. der Studien-Anstalt. Aschaffenburg 1888. 8°. 51 pag.

Roserot, Deux cartes inédites concernant le père et les frères présumés de Geoffroi de Villehardouin in *Bulletin historique et philol. du Comité des travaux historiques et scientifiques.* Année 1884. n° 3. 4.

Sayous, Ed., Villehardouin; du caractère moral de sa chronique in *Académie des sciences morales et politiques. Compte-rendu.* 1886. Livr. 2. 3.

Sepet, Marius, Geoffroi de Ville-Hardouin (Conquête de Constantinople). Analyse historique et littéraire. Paris 1874. gr. 8°. 23 pag. 1 fr. 25 c.

—: Le texte de Villehardouin in *Revue des questions historiques.* XIII. Paris 1873. p. 274-276.

Streit, Ludov., Comment. de auctoribus quartae quae habetur expeditionis historiam spectantibus. Putbusii 1863. 4°. p. 5 ff.

Struve, Bibl. historica ed. Mousel V. 1. p. 263-266.

Todt, (Bernh.), Die Eroberung von Constantinopel i. J. 1204. Aus dem Altfranzösischen des Gottfried von Ville-Hardouin unter Ergänzung aus anderen zeitgenöss. Quellen. Halle 1878. 8°. VIII. 280 pag. u. 2 Karten. M. 2.80.

Wailly, Nat. de, Notice sur 6 mss. de la Bibliothèque nationale, contenant le texte de Geoffroi de Villehardouin. Paris 1872. 4°. 144 pag. (*Separatdruck aus Notices et extraits des mss. de la bibl. nat. Tom. XXIV. 2. p. 4 ff.*)

—: Ville-Hardouin et Joinville. Notice lue dans la séance publ. de l'Acad. des inscript. du 20 déc. 1872. Paris 1872. 4°. 25 pag.

Villeneuve, Guillaume de, chevalier et maistre-d'Hostel du Roi de France Charles VIII: Histoire des guerres d'Italie sous Charles VIII roi de France, de Naples et